



水道に関するお知らせ

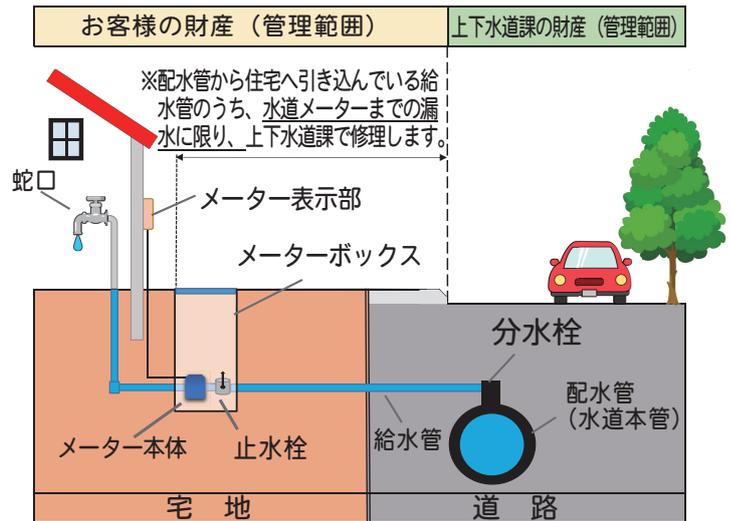
～給水装置はおお客様の財産です～

配水管（水道本管）から分かれて、各家庭までの給水管や水道メーター、蛇口などを給水装置といいます。給水装置はおお客様の財産ですので、お客様で維持管理となりますが、配水管から水道メーターまでの間の漏水に限り、上下水道課の負担で修理を行います。そのため、お客様負担での修理は、水道メーターの先から住宅の蛇口までの間の漏水の場合となります。なお、メーターボックスの破損等の修理はおお客様の負担となります。

また、**給水装置は当別町の指定給水装置工事業者でなければ修理することができません**。指定事業者は上下水道課にお問合せいただくか、町ホームページで確認できます。

■問合せ 上下水道課業務係（☎ 22 - 2411）

給水装置の管理について



年金

読んで得する年金・国保のお話

国保

【11月30日は「年金の日」です！】

「ねんきんネット」を利用すると、ご自身の年金記録を確認できる他、将来の年金受給額を試算できます。詳しくは日本年金機構のホームページをご覧ください。お近くの年金事務所にお問合せください。

【社会保険料（国民年金保険料）控除証明書】

国民年金保険料は、所得税および住民税の申告において全額が社会保険料控除の対象となり、控除を受けるには、納付したことを証明する書類の添付が必要です。平成31年1月～令和元年9月に保険料を納付した方は、「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」が11月上旬に日本年金機構から送付されますので、年末調整や確定申告の際には必ずこの証明書（または領収書）を添付してください。令和元年10月～12月に初めて保険料を納付した方には、来年の2月上旬に送付される予定です。

■年金事務所出張相談所の開設

- ・日時 11月21日（木） 10時～15時
- ・場所 商工会館（錦町） ・主催 札幌北年金事務所（相談予約専用ダイヤル ☎ 011 - 717 - 4133）

相談は予約制。代理人が相談する場合は委任状等が必要です。

【国保を支える国民健康保険税】

国民健康保険は、被保険者が高額な医療費を負担しないで済むように加入者全員で助け合う制度です。加入している人は、国民健康保険税を納めなければなりません。納め忘れがないか、今一度ご確認ください。

納税相談もないまま未納にしていた場合は、保険証の有効期限が短い「短期被保険者証」や、受診時に保険給付がなく医療費の全額を負担しなければならない「資格証明書」が交付されることとなりますので、納税が困難な方は必ず相談してください。

【Q&A 健康保険がつく会社に就職、手続きは？】

Q) 今まで国民健康保険でしたが、健康保険がつく会社に就職しました。必要な手続きはありますか？

A) 国保を脱退し、他の健康保険に加入することになるので、脱退の手続きが必要です。①新たに加入し交付された健康保険証（扶養とするご家族分も含む）②当別町の国民健康保険証（返却用）③届け出にきた方・脱退する方の個人番号（マイナンバー）がわかるものを持参のうえ、国保窓口までお越しください。

▼国民年金についての問合せ

住民課戸籍年金係（☎ 23 - 2463）

▼国保・後期高齢者医療についての問合せ

住民課国保・後期高齢者医療係（☎ 23 - 2467）



ふれあい倉庫

地場産品物販コーナーの営業時間が変わります。11月から3月は9時から17時まで。

▼問合せ ☎ 27 - 6600



災害時も健康的に！ 健康福祉出前講座

西当別地区の保健推進員が出前講座を開催します。“いざ！”という時のため、日々の備えについて一緒に考えてみましょう。

▼日時 11月6日(水)、10時～11時30分(受付9時30分～)

▼場所 西当別コミセン

▼内容 ・講話「防災学習」
・体験「防災グッズ」

▼問合せ 保健福祉課健康推進係
(ゆとろ内・☎ 23 - 4044)

あったかサポーター 養成・継続講座

認知症は誰でもなる可能性があります。あなたの大切な人もいつか認知症になるかもしれません。講座に参加して、認知症について理解を深めませんか？

▼日時 11月15日(金)

13時30分～15時30分

▼場所 ゆとろ

▼対象 認知症サポーター養成講座受講者(オレンジリングを持っている方)、あったかサポーター

▼講師 北海道認知症介護指導者
きもとくにとも
木元国友さん

▼申込期限 11月11日(月)

▼問合せ 地域包括支援センター
(ゆとろ内・☎ 25 - 5152)



簡単！時短！ 野菜料理講習会

旬野菜を使って、短時間で簡単に作れる調理実習を行います。

▼日時 11月19日(火)

10時～13時(受付9時30分)

▼場所 西当別コミセン

▼メニュー 魚の季節の野菜あんかけ、皮なしたまねぎシューマイ、野菜たっぷりミルクスープ計3品と白米

▼定員 20名程度(託児要相談)

▼参加料 200円(食材費)

▼持ち物 エプロン・三角巾・筆記用具

▼申込期限 11月12日(火)

▼主催・申込み 町食生活改善協議会(秋吉・☎/FAX26 - 2896
または有澤・FAX27 - 5230)

広 告

コーヒーの淹れ方教室 in FIKA

厳しい寒さが続く冬こそ、コーヒーを楽しむのに適しています。お好みの淹れ方を見つけて、自宅でのコーヒータイムをもっと楽しみましょう。

▼日時 11月15日(金)

13時～(1～2時間程度)

▼場所 FIKA

▼参加料 1,000円(お土産付)

▼講師 COFFEE SANATIC 店主 新関早苗(コーヒーインストラクター1級)

▼問合せ FIKA(☎27-5388)

移動献血車が来ます 献血にご協力ください

▼日にち 12月4日(水)

▼時間・場所

①9時～11時、下段モータース(樺戸町) ②12時30分～15時、

役場 ③15時30分～16時30分、JA北いしかり本所(錦町)

▼問合せ 保健福祉課福祉係(ゆとり内・☎23-3019)

ワンコイン文化教室 正月飾りに! 押絵教室

今年も残すところあと2カ月。来年の干支にちなんだ押絵を作って、新年を迎えませんか。

▼日時 11月14日(木) 13時30分～16時

▼場所 湯山家旧宅(緑町101番地:当別小体育館向かい)

▼講師 青柳百合子さん(とうべつ甲斐の会代表)

▼参加料 500円(材料費別途)

▼申込期限 11月8日(金)

▼申込み・問合せ NPO法人 ゆめの種子トープ(堀江・☎090-2054-7457)

当別町ミニバレー大会

▼日時 12月8日(日)9時～

▼場所 総合体育館

▼種目 ①混成(男子)の部(アスリートコース、エンジョイコース) ②女子の部(エンジョイコース(初心者・職場の仲間等))

▼参加料 1人300円(当日納入)

▼申込方法 申込用紙(総合体育館に備え付け)をFAXで(21時以降の送信はお控えください)。

▼申込期限 11月22日(金)

▼主催 当別町ミニバレー協会

▼申込み・問合せ 中多(☎090-6266-7584/FAX23-4556)



広告

広告

広告

認知症ふれあいカフェ

介護をしている方が交流できる場です。参加は無料。

▼日時・場所 11月8日(金)
13時30分～、ゆとろ

▼申込み・問合せ 町介護者と共に歩む会事務局(社会福祉協議会内・☎22-2301)

ルシア祭の聖歌隊募集!

スウェーデンの一大イベント「ルシア祭」の聖歌隊に参加していただけるお子さまを募集します。みんなで歌って、冬のひと時を北欧風にお祝いしませんか?

▼日時 12月8日(日) 13時30分～16時(11月中旬より毎週土曜日午前中に練習をします)

▼場所・申込み スウェーデン交流センター(☎26-2360)

北欧の風 道の駅とうべつ

10月はハロウィンや宇和島フェア、アリオ札幌での出張販売も大盛況だった道の駅とうべつ。11月には公式アンバサダーのボーイズユニットNORDがやってきます! NORDを知っている方も知らない方も、この機会にぜひ道の駅とうべつでのライブをお楽しみください!

最新情報はホームページまたはフェイスブックをご覧ください。イベントは変更となる場合があります。

■問合せ 27-5260

■場所 当別太 774 番地 11

本館 9時30分～18時

(11月11日からは10時～)

農産物直売所 9時～16時

(11月11日からは冬期休業)

レストラン 11時～18時

トーベスト TOBEST EVENT

道の駅とうべつアンバサダー
NORDがやってくる!!
11/23(土・祝)

NORDが道の駅とうべつでライブを開催! 館内5店舗で22日から24日までの間、メンバーをイメージした限定メニューを提供します。この3日間でしか味わえないカラフルなメニューは、味にももちろん自信あり!

トーベスト TOBEST NEWS

冬期営業開始!
11/11(月)～

農産物直売所が11月10日(日)に今年度の営業を終了します。これに伴い、11日からは本館の営業時間も10時からに変更となります。



広 告

広 告

広 告